



## Translation of a European patent or translation of claims of a European patent application

Use this form to file a translation of a European patent or a European patent application with the PRH for publication. If the translation has not been submitted in compliance with the applicable provisions, it has no legal effect in Finland.

You can fill in this form in pdf format at [www.prh.fi/patent\\_forms](http://www.prh.fi/patent_forms).

If the translation was filed by fax, give the filing date (dd.mm.yyyy):

### Details of European patent

Fill in only if you file a translation of a granted European patent. Give the patent publication number, date of grant and type of translation.	
Patent publication number (required detail)	Date when the patent was granted (dd.mm.yyyy)
Type of translation Translation of a granted patent (T3) Translation of a patent amended due to opposition proceedings (T4) Corrected translation of a patent (T5) Translation of a patent limited by the EPO (T6)	

### Details of European patent application

Fill in only if you file a translation of the claims of an application. The applicant can file a translation of a published European patent application so that the application obtains provisional protection in Finland as referred to in section 70 n in the Finnish Patents Act. Give the application number, publication date and type of translation.	
Application number (required detail)	Publication date of application (dd.mm.yyyy)
Type of translation Translation of claims of an application (T1) Corrected translation of claims of an application (T2)	

### Title of the invention

Give the title of the invention in Finnish, and also preferably in Swedish and in English. Please note that if you file a translation of a granted patent (T3) or of an amended patent (T4), the title is necessary for the translation to be published.	
Title in Finnish	
Title in Swedish	
Title in English	

### Details of European patent applicant or holder

Give the applicant's or holder's name, Business ID, or the company number of a foreign company, and the place of residence and country, as well as the applicant's postal address and contact person. If necessary, give the contact person's telephone number and email address.  
Give details of additional applicants in the appendix.  
Please note that the name and address of the applicants or holders are necessary details for the translation to be published.

Name of applicant or holder	
Business ID or company number (not personal identity code)	
Place of residence (municipality)	Country
Street address	
Postal code	Town or city
Contact person	
Telephone number	Email
I give details of additional applicants in the appendix at the end of the application	

### Representative's details

Give the representative's name or official company name, and the company's Business ID, or the company number of a foreign company. Give also the representative's place of residence and country, as well as the representative's postal address and contact person. If necessary, give telephone number and email address.

Representative's name	
Business ID or company number (not personal identity code)	
Place of residence (municipality)	Country
Street address	
Postal code	Town or city
Contact person	
Telephone number	Email

### Applicant's or representative's reference

If necessary, give your reference.
Reference

### Signature

Date, applicant's or representative's signature, and name in block capitals.	
Date (dd.mm.yyyy)	Signature, and name in block capitals

## Enclosed documents

Enclose a translation into Finnish of the claims.

If the description in the granted European patent is in German or French, enclose a translation into English or Finnish.

If you file a translation of the description, also submit a translation of the drawings into the same language.

If the description is in English, you do not have to file the description and drawings with the PRH.

If the applicant's or patent holder's own language is Swedish, you can submit a translation into Swedish instead of Finnish.

Submit a copy of the decision of the European Patent Office (EPO) to grant a patent together with the translation of the granted patent (T3).

If necessary, enclose a power of attorney for the representative. Please note that you do not have to submit a power of attorney only for the publication of the translation. A power of attorney may however be necessary for registration procedures later on.

Translation into Finnish of the claims

Translation into Swedish of the claims

Translation into Finnish of the description

Translation into Swedish of the description

Translation into English of the description

Translation of the drawings

Copy of the EPO's decision (form 2006)

Power of attorney

Other enclosures

## Publication fee

Remember to pay the publication fee for the granted European patent.

Pay the publication fee for the following translations within three months from the date of the EPO publication: translation of a granted patent (T3), translation of a patent amended due to opposition proceedings (T4), and translation of a patent limited by the EPO (T6).

You can find the publication fees and payment instructions on our website at [www.prh.fi/patent\\_fees](http://www.prh.fi/patent_fees).

The publication of claims of a European patent application (T1, T2) is free of charge.

## Submit the form and documents to the PRH:

### By email to our registry:

[registry@prh.fi](mailto:registry@prh.fi)

### By secure email to our registry:

Read more at [www.prh.fi/secure\\_email](http://www.prh.fi/secure_email)

### By post:

Finnish Patent and Registration Office  
FI-00091 PRH, Finland

### In person to our customer service:

Sörnäisten rantatie 13 C, Helsinki, Finland

### By fax to our registry:

029 509 5328

You can also fill in the form online using the eOlf software for patent professionals. Read more about the software on our website at [www.prh.fi/patents](http://www.prh.fi/patents).

### Details of additional applicants (fill in if necessary)

Give details of additional applicants. Give the name or official company name, and Business ID, or company number of a foreign company, of each applicant, as well as their place of residence in Finland, or country, and postal address.

#### Details of second applicant

Applicant's name	
Business ID (not personal identity code)	
Place of residence (municipality)	Country
Street address	
Postal code	Town or city

#### Details of third applicant

Applicant's name	
Business ID (not personal identity code)	
Place of residence (municipality)	Country
Street address	
Postal code	Town or city

#### Details of fourth applicant

Applicant's name	
Business ID (not personal identity code)	
Place of residence (municipality)	Country
Street address	
Postal code	Town or city

#### Details of fifth applicant

Applicant's name	
Business ID (not personal identity code)	
Place of residence (municipality)	Country
Street address	
Postal code	Town or city

#### Details of sixth applicant

Applicant's name	
Business ID (not personal identity code)	
Place of residence (municipality)	Country
Street address	
Postal code	Town or city